

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 35 (2005)
Heft: 2

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

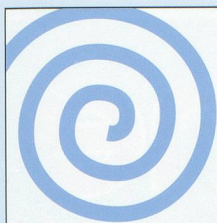
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



LES CHARMES DU LÉMAN POUR VIVRE VOTRE RETRAITE OU CONVALESCENCE

Chacune de nos trois résidences assure des services hôteliers et une assistance médicalisée de premier ordre, un personnel très attentionné, une ambiance chaleureuse et un cadre privilégié



Morges

Le Domaine de la Gottaz

Située à quelques minutes du centre ville, au cœur d'un vaste parc ombragé, cette ancienne maison de maître séduira la clientèle exigeante par son encadrement personnalisé de premier ordre.



Ecublens

Résidence Bel Horizon

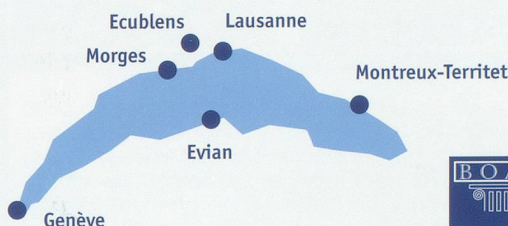
Une nouvelle façon de vivre sa retraite. Deux appartements où vous profiterez de votre chambre privée, tout en partageant les espaces de rencontres quotidiennes: cuisine, séjour et jardin offrant une magnifique vue.



Montreux-Territet

Résidence Le Bristol ****

Au cœur de la Riviera, ce cadre privilégié de convalescence ou retraite propose appartements privés et chambres de standing, piscine intérieure, fitness, physiothérapie et restaurant panoramique.



Visitez notre site internet www.boas.ch

Renseignements

Le Bristol

Georges Fortin 021 962 60 60 ou georges.fortin@bristol-montreux.ch

Le Domaine de la Gottaz et Résidence Bel Horizon

Anne Russi 021 804 01 11 ou gottaz@domaine-gottaz.ch

DEMANDE DE DOCUMENTATION

☐ La Gottaz ☐ Le Bristol ☐ Bel Horizon

Nom _____ Adresse _____
Prénom _____ NPA/Ville _____
Tél. _____

Coupon à renvoyer à: Domaine de la Gottaz - Vergers de la Gottaz 1 - 1110 Morges

15 % DE RABAIS SUR LES FAUTEUILS DE MASSAGE DE LA BOUTIQUE DU DOS

Toujours à la pointe du progrès pour vous procurer la plus confortable des assises, La Boutique du Dos vous propose en ce début d'année **UN RABAIS DE 15 %** sur sa gamme de fauteuils de massage électrique de l'excellente marque Keyton qui met au point des produits de haute technologie, constamment renouvelés.

Leur design fort et radicalement nouveau, qu'il soit en microfibre ou en cuir et en différentes teintes, leur permet de s'intégrer dans toutes les ambiances, et présente des avantages incomparables comme:

- un ajustement parfait à la largeur et à l'amplitude du dos
- des localisateurs pour massages thérapeutiques
- des capteurs de sécurité et de présence

Mais le plus impressionnant est sans conteste son incroyable qualité des massages. Que ceux-ci soient circulaires, doux et

relaxants, sportifs, sensitifs ou anti-stress, la technologie Keyton est à même de faire face à toutes les situations. Mais pour vous en rendre compte, venez les essayer!

(Offre valable tout le mois de février dans les boutiques de Genève et Lausanne.)



ANATOMIA – LA BOUTIQUE DU DOS

Lausanne, rue du Petit-Chêne 38
(50 m de la Gare) – tél. 021 320 22 00

Genève, rue Pradier 3
(50 m de la Gare) – tél. 022 738 90 11



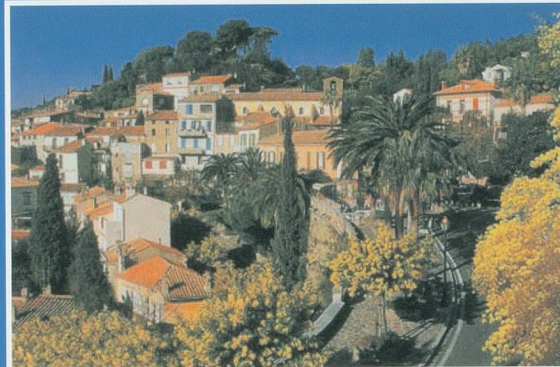
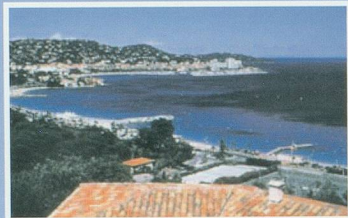
Sainte-Maxime

St-Tropez, Port-Grimaud,
Gorges du Verdon, Bormes-les-Mimosas

dès Fr. 610.-

par personne en chambre double

5 jours en pension complète (sauf repas aller et retour), excursions incluses avec guide



Votre hôtel: Les Jardins de Sainte-Maxime***, entouré de son parc fleuri de 2 hectares avec ses bougainvillées, bananiers et palmiers, à 300 m des plages et 900 m du centre de Sainte-Maxime. Toutes les chambres sont équipées de climatisation, TV, téléphone direct, radio, coffre-fort (en location), salle de bains, sèche-cheveux. Piscine couverte chauffée. **Hôtel grand confort pour un séjour de qualité.**

1^{er} jour Suisse - Sainte-Maxime

Départ des grandes localités de Suisse romande en direction de Lyon, Montélimar, Orange, Aix-en-Provence, Toulon. Arrêt en cours de route pour le dîner libre. Arrivée à **Sainte-Maxime** en fin d'après-midi. Installation à l'hôtel, cocktail de bienvenue. Souper, soirée libre.

2^e jour St-Tropez, Port-Grimaud

Petit déjeuner buffet, départ en direction de St-Tropez. **Visite libre de St-Tropez et du marché.** Retour à l'hôtel, dîner. Après-midi, départ en direction de **Port-Grimaud**. Découverte en barque de Port-Grimaud, cité lacustre moderne appelée également la Venise provençale. Retour à l'hôtel, souper, soirée libre.

3^e jour Gorges du Verdon, avec guide

Petit déjeuner buffet. Départ en direction de Draguignan, Comps-sur-Artuby, les gorges du Verdon en passant par **la corniche sublime**. Vue impressionnante de 400 à 700 m de profondeur. Dîner. Continuation vers Moustiers-Sainte-Marie, petit village construit à l'entrée du ravin du Rioul, célèbre pour ses faïences. Visite libre. Retour à l'hôtel, souper, **soirée dansante**.

4^e jour Bormes-les-Mimosas avec guide, après-midi libre

Petit déjeuner buffet. Départ en direction de **Bormes-les-Mimosas**. **Visite guidée** de ce village médiéval construit en amphithéâtre à flanc de colline, célèbre pour ses fleurs et arbres aux boules d'or qui fleurissent tout au long de l'année. C'est l'un des plus beaux villages fleuris de France. Retour à l'hôtel, dîner. **Après-midi libre à Sainte-Maxime**. Souper d'adieu, soirée libre.

5^e jour Retour en Suisse

Petit déjeuner buffet, départ pour le voyage retour. Dîner libre en cours de route. Arrivée en Suisse en fin d'après-midi.

DATES DES DEPARTS 2005

7 au 11 mars	610.-	9 au 13 mai	680.-
14 au 18 mars	610.-	16 au 20 mai	680.-
28 mars au 1 avril		13 au 17 juin	680.-
(Pâques)	650.-	26 au 30 sept.	680.-
4 au 8 avril	650.-	3 au 7 oct.	650.-
11 au 15 avril	650.-	10 au 14 oct.	650.-
18 au 22 avril	650.-	17 au 21 oct.	650.-
25 au 29 avril	680.-	24 au 28 oct.	610.-

LIEUX DE DEPARTS

Ligne 1 : Sierre - Sion - Leytron - Martigny - Monthey - Aigle - Chailly - Vevey - Lausanne - Morges - Nyon - Genève

Ligne 2 : La Chaux-de-Fonds - Boudevilliers - Neuchâtel - Boudry - Yverdon

Participation au billet de train pour les clients des cantons du Jura, Fribourg, Berne

INCLUS DANS LE PRIX

● Voyage en car tout confort - air conditionné - frigo - W.-C. - vidéo - sièges inclinables - cale-pied - etc. ● Le coup de fendant du patron à l'aller et au retour ● Hôtel Les Jardins de Sainte-Maxime***: chambre double ● Cocktail de bienvenue à l'hôtel ● Pension complète (sauf repas aller et retour) ● Vin et eau aux repas ● Soirée dansante ● Toutes les excursions mentionnées au programme avec guide ● Boissons gratuites dans le car durant le voyage aller-retour

NON INCLUS DANS LE PRIX

✗ Les repas à l'aller et au retour ✗ Assurance annulation et assistance obligatoire Fr. 20.- (sauf si vous êtes en possession du livret ETI ou d'une assurance similaire) ✗ Supplément chambre individuelle Fr. 130.- (limitées)

Devises : euros - Passeport ou carte d'identité valable obligatoire

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS : 027 306 22 30

UNE ENTREPRISE FAMILIALE À VOTRE SERVICE DEPUIS 1953 !

BUCHARD voyages



ROUTE DE SAILLON 13 - 1912 LEYTRON - WWW.BUCHARD.CH - TÉL. 027 306 22 30 - FAX 027 306 53 77

Demandez nos catalogues voyages, plus de 80 destinations